

**EQQARTUUSSISOQARFIK QEQQANI
EQQARTUUSSUTIP
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
QEQQATA RETSKREDS**

Ulloq 16. november 2017 Eqqartuussisoqarfimmit Qeqqatamit suliami
sul.nr. QE-Q-MAN-KS 0148-2017

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
U
Cpr.nr. [...]
[...]
3912 Maniitsoq

Unnerluussisussaataasut journaliata nr. 5506-97377-00077-17

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

Unnerluussut

Unnerluussissut 1. september 2017-imik ulluligaavoq eqqartuussivimmilu tiguneqarsimalluni
ulloq 18. september 2017.

U makkuninnga unioqquitsinermut unnerluutigineqarpoq

1.

Pinerluttulerinermik inatsimmi § 84 – Kannguttaalliorfiginnineq

Piffissami erseqqissumik taaneqanngitsumi 2017-imi januarip aallaqqaataata aammalu junip
arferngata akornanni Maniitsumi [...]-imi, X1, 14-inik ukioqartoq, atisaata iluatigut

iviangiisigut attuualaaramiuk, taamaalilluni x1 kannguttaalliorfigalugu.

2.

Pinerluttulerinermik inatsimmi § 84 – Kannguttaalliorfiginnineq

Piffissami erseqqissumik taaneqangitsumi 2017-imi januaarip aallaqaataata aammalu junip arferngata akornanni Maniitsumi [...], X2 arfinilinnik ukioqartoq, atisaata iluatigut nalikkaavisigut attuualaaramiuk, taamaalilluni X2 kannguttaalliorfigalugu.

Piomasagaatit

Unnerluussisussaataasunit piomasagaatigineqarpoq ulluni 30-ni inissiisarfimmiittussanngortitsineq. Tamatuma saniatigut unnerluussisussaataasunit piomasagaatigineqarpoq mitalliineq pillugu 10.000 kr.-inik X1-imut aamma X2-imut 10.000 kr.-inik taarsiissuteqassasoq.

U pisimasuni marlunni tamani pisuunnginnerarpoq.

Illersusoq pinngitsuutitsinissamik piomasagaateqarpoq.

Uppernarsaasiineq

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu U, I1, I2 nassuiaateqarput. X1-imut X2-imullu tunngatillugit taakku nassuiaataat eqqartuussisut videokkut killisiuineq aqutigalugu takullugillu tusarnaarpat.

Unnerluutigineqartup, U-p, nassuiaataa eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 16. november 2017-imeersumi issuarneqarpoq.

Ilisimannittut nassuiaataat eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 16. november 2017-imeersumi issuarneqarput.

Pappiaqqatigut uppernarsaatit

Nalunaarutiginnineq pillugu nalunaarusianit ersersinneqarpoq, nalunaaruteqartoqarsimasoq.

Paasissutissat inummut tunngasut

U sionatigut pineqaatissinneqarnikuunngilaq suliamut matumunnga pingaarutilimmik.

Pinerluttunik Isumaginnittoqarfimmiit oqaaseqaammit ersersinneqarpoq:

Pasisap inuiaqatigiinni sulisitaanissaq soqutigivissorpaa, tamanna pillugu nassuiaateqissaarneqarnermi kingorna. Pinerluttunik Isumaginnittoqarfik naliliigaluarpoq inuiaqatigiinni sulisitaanissaminut piukkunnanngitsuusoq, tassami pasisap assai iloqiaasorujussuupput (innarluuteqarput) aamma iloqiaaleraluttuinnarnerarlugillu annernarnerarpai.

Taamaattumik Pinerluttunik Isumaginnittoqarfiup innersuussutigaa pineqartoq nakkutigineqassasoq, nakkutigineqarnissarmi piunasaqaataavoq.

U inuttut atukkani pillugit ilisimatitsivoq, maskinarbejderitut sulinikuulluni aamma alisartuunikuulluni. Unnerluutigineqartoq inussami najunganeri pissutigalugit maanna sulisinnaajunnaarnersiuteqarpoq, kisianni inuussutissarsiutigalugu piniartuunermut uppersaat suli atullattaartarpaa.

Unnerluutigineqartoq aperivoq X1-p iviangii qanoq ililluni inussaminik peqingasunik attuasinnaasimagini. Eqqartuussisulli maluginiarpaa imermik kannimiit immiartorfimminut kuisisoq kiisalu immiartorfik tigummiarsinnaagaa imerlunilu. Unnerluutigineqartoq nassuiaavoq, ningittakkat sularisinnaallugit aamma amoorsinnaalluni.

Eqqartuussisut tungavilersuutaat inerniliinerallu

Pisuunermik naliliineq

Pisimasoq 1

Eqqartuussisut marluk unnerluutigineqartoq X1-imik iviangiisigut attuannissimasorinngilaat, tungavilersuutigalugu tamanna sininnermi pisimasinnaasoq taamaattumillu piarinerusimanngitsoq.

X1-ip nassuiaanerata kingorna eqqartuussisup ataatsip unnerluutigineqartoq pinerluttulerinermi inatsisip § 84-ianik – kanngutsaattuliorfiginnineq – unioqqutitsinermut pisuutinneqartussaasoraa, unnerluussisummi allassimasutut inatsimmik unioqqutitsisimalluni. Eqqartuussisoq isumaqarpoq X1-ip nassuiaataa uppersartuusoq, taannami videokkut killisiuinermi tatitullunilu eqqissisimavoq aamma susoqarsimasoq eqqaamaqqissaarpaa, ussersorlunilu nassuiaalluni qanoq iviangini unnerluutigineqartup uinequtimi iluatigut attuaasimagai.

Pisimasoq 2

Eqqartuussisut marluk unnerluutigineqartoq X2-mik atuuaannissimasorinngilaat, tunngavilersuutigalugu I1 nassuiaasoq arlaleriarluni takusimallugu X2-p utsuni qipimmut agiukkai, aammami unnerluutigineqartup ilisimatitsissutigaa X2-p sinittarfimmi issiaveqarnerarlugu nassuiaaneratul sinittarfimmi issiaveqanngitsoq.

X2-p nassuiaanerata kingorna eqqartuussisup ataatsip unnerluutigineqartoq pinerluttulerinermi inatsisip § 84-ianik – kanngutsaattuliorfiginnineq – unioqqutitsinermut pisuutinneqassasoraa, unnerluussissummi allassimasutut inatsimmik unioqqutitsisimalluni.

X2 videokkut killisiuinermi aperineqarami nangaanani nassuiaavoq, Uip utsuni attorsimagai aamma assai ipillit takusimallugit.

Videokkut killisiuinerup aallartinnerani killisiuisoq ilisimatitsivoq X2 ukiuminut naleqqiullugu eqqarsartaatsimigut kinguarsimanerusoq, tamannalu pissutigalugu eqqartuussisoq naliliivoq taanna ilumoortumik oqaluttoq.

Taamaattorli eqqartuussisaaseq malillugu amerlanerussuteqartut aalajangiisuusarmata eqqartuussisut unnerluutigineqartoq pisimasunut marlunnut taakkununnga pinngitsuutippaat.

TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

U pinngitsuutinneqarpoq.

Den 16. november 2017 blev af Qeqqata Kredsret i sagen
sagl.nr. QEQ-MAN-KS 0148-2017

Anklagemyndigheden
mod
U
Cpr.nr. [...]
[...]
3912 Maniitsoq

Anklagemyndighedens journal nr. 5506-97377-00077-17.

afsagt

D O M :

Sagen er behandlet med domsmænd.

Tiltalen

Anklageskriftet er dateret den 1. september 2017 og modtaget i retten den 18. september 2017.

T er tiltalt for overtrædelse af

1.

Kriminallovens § 84 – blufærdighedskrænkelser

Ved på ikke nærmere defineret tidspunkt i perioden mellem den 1. januar til 6. juni 2017, på adressen [...] i Maniitsoq, at have befølt X1 der var 14 år på brysterne inden for tøjet, hvilket var egnet til at krænke X1s blufærdighed.

2.

Ved på ikke nærmere defineret tidspunkt i perioden mellem den 1. januar til 6. juni 2017, på adressen [...] i Maniitsoq, at have befølt X2 der var 6 år i skridtet inden for tøjet, hvilket var egnet til at krænke X2s blufærdighed.

Påstande

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om anbringelse i Anstalt for Domfældte i 30 dage. Ud over dette nedlagde anklagemyndigheden påstand og tortgodtgørelse på 10.000,00 kr. til X1 og 10.000,00 kr. til X2.

T har nægtet begge forhold.

Forsvareren har nedlagt påstand om frifindelse.

Bevisførelsen

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaring af tiltalte T, V1 og V2. For X1 og X2 vedkommende så og hørte retten deres afgivne forklaring via videoafhøring.

Forklaringen fra tiltalte, T, er gengivet i retsbogen af den 16. november 2017.

Forklaringen fra vidnerne, er gengivet i retsbogen af den 16. november 2017.

Dokumentbeviser

Det fremgår af anmeldelsesrapporterne, at der er sket anmeldelse.

Personlige oplysninger

T er ikke tidligere foranstaltet af relevans for denne sag.

Det fremgår af udtalelse fra Kriminalforsorgen:

Den sigtede er fuldt ud interesseret i at tage samfundstjeneste, efter en nøje forklaring om dette. Trods det er Kriminalforsorgens vurdering af dette således, at man ikke finder ham egnet til dette, da den sigtedes hænder er blevet meget deforme (invalideret) og bliver mere deforme og værker, som han selv siger. Derfor indstiller kriminalforsorgen, at vedkommende kommer under tilsyn, da der er krav om tilsyn.

Tiltalte T har om sine personlige forhold oplyst, at han tidligere har arbejdet som maskinarbejder, og fisker. Tiltalte er nu førtidspensionist på grund af krogede fingre, men bruger dog stadig sit erhvervsfangerbevis af og til.

Tiltalte spurgte, hvordan han kunne berøre X1s bryster med de krogede fingre. Dommeren bemærker dog, at han hælder vand i sit glas fra kanden samt kan tage hånd om glasset og drikke det. Tiltalte forklarede at han godt kan arbejde med langelinger og hive til.

Rettens begrundelse og resultat

Om skyldvurderingen

Forhold 1

2 dommere skønner ikke at tiltalte har befølt X1 på brysterne, med den begrundelse, at det kan være sket under søvn og at det derfor ikke er forsætligt.

Efter X1's forklaring finder 1 dommer, at tiltalte skal kendes skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 84 – blufærdighedskrænkelse, ved at have overtrådt loven, sådan som det

fremgår i anklageskriftet.

Dommeren finder X1's forklaring troværdig, idet hun i videoafhøringen er fattet og rolig, og kan huske præcis hvad der skete, og med fagter fortæller, hvordan tiltalte har berørt hendes bryster under undertrøjen.

Forhold 2

2 dommere skønner ikke at tiltalte har befølt X2, med den begrundelse, at V1's forklaring om, at hun flere gange havde set, at X2 havde gnedet sine kønsdele mod en dyne og det forhold, at tiltalte har oplyst, at der ikke findes en stol i soveværelset, sådan som X2 forklarede om en stol i soveværelset.

Efter X2's forklaring finder 1 dommer, at tiltalte skal kendes skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 84 – blufærdighedskrænkelse, ved at have overtrådt loven, sådan som det fremgår i anklageskriftet.

X2 forklarede uden at tøve, da hun blev spurgt i videoafhøringen, at Ui havde rørt ved hendes tissekone, og at hun havde set hans beskidte fingre.

Under indledningen fra videoafhøringen oplyste afhøreren, at X2 er mentalt bagud for sin alder, hvorfor det får dommeren til at skønne, at hun taler sandt.

Dog er det retspraksis at flertallet bestemmer, hvorfor retten frifinder tiltalte for de to forhold.

THI KENDES FOR RET:

T frifindes.

Johanne Banke Thorup